

Zentralorgan der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei Polens

Volkswille

für Oberschlesien

Edicitieiung und Geschäftskellen: Łódź. Piotrkowska 109

Telephon 136:90 — Dolliched:Konto 600-844

Sattowis, Plebisegtoma 85; Bielis, Republifanfta 4, Zel. 1294

Volksstimme

Bielig-Biala u. Umgebung

Wohin geht Frankreich?

Die enticheidende Ausiprache in der Kammer

Die französische Kammer ist gestern zusammengetresten. Es wurden eine ganze Reihe Interpellationen eins gebracht. Die Regierung erklärte sich zur Behandlung der Ansragen, die die Außens, Innens und die Wirtsichsaftspolitik der Regierung betressen, bereit, so daß eine all gemeine Außsprache stattsinden wird. Den Fraktionen wurde eine ihrer Stärke entsprechende Desbattezeit zugeteilt; die Regierung reservierte sich für die Antworterteilung eine Zeit von drei Stunden, so daß zu erwarten ist, daß außer Ministerpräsident Daladier auch Finanzminister Reynauld und wahrscheinlich auch der Außenminister Bonnet das Wort ergreisen werden

Das Interesse konzentriert sich auf die Frage der Mehrheitsbildung, da Ministerpräsident Daladier auf die Unterstützung der zwei disherigen Mehrheitsparteien, der Sozialisten und Kommunisten, nicht mehr rechnen kann. Es hat den Anschein, daß sich eine neue Mehrheit von den Nadikalen zu den Rechtsparteien bildet. Dies kam schon bei den ersten Ansprachen in der Kammer zum Ausdruck, docherklärten die Neduer der Kechtsfraktionen, daß sie nicht nur ein Wertzeug in den Händen der Regierung Daladier sein wollen, das dieser über die derzeitigen parlamentarischen Schwierigkeiten hinweghisch, sondern, wenn sie die Regierung Dasadier unterstütze, dann wollen sie eine Zusammenarbeit auf längere Sicht zweds Realissierung eines konkreten Programms.

Es wird in Kreisen der radikalsozialen Partei angenommen, daß Daladier in seiner Stellungnahme sich nicht von der Rechtsfraktion abhängigmahen wolle, sondern vielmehr verlangen werde, daß diesenigen, die sich mit seiner politischen Linie einverstanden exklären, ihm bedingungslos die Stimmen geben sollen. Ob aber dies so ohne weiteres ersolgen wird, wird die weitere Aussprache in der Kammer und die Abstimmung über einen Antrag alsAbschluß dieser Aussprache zeigen.

Bolnifder Standpuntt aur beutich-trangolifden Erflärung

Das Organ bes poinischen Augenministeriums "Bolitische Informationen" beigaftigt fich mit ber beutschfrangösischen Erklärung und erklärt hierzu, daß Polen bieje Berftandigung in jedem Falle als "neues wichtiges Instrument fur die Stabilifierung der Beziehungen in Europa" begruge. Alle Berfuche, jo wird weiter erf art, die polnifch-deutsche Berftandigung als im Wegenfat gu ten Bertragsgrundlagen der polnich-frangofischen Begiehungen barzustellen, muffen als Spekulation fenjationshungriger Zeitungsleute ober Politifer betrachtet werden, die eine Trubung der flaren Situation wollten. Die polnische Politik habe immer zweiseitige Beziehungen vor allem zwijchen benachuarten Staaten als meentlichsten undrealsten Faktor für eine gunftige Entwidfung ber Gesamtatmosphäre angesehen. Die deutsch= frangösische Erflärung zeige darüber hinaus, daß es nicht im geringften ber Birflichteit entipreche, folche Bertrage als Atte darzustellen, Die fich gegen dritte Staaten richte.

gegen die Bolitit der Rachgiebigteit

Paris, 9. Dezember. Der aus Protest gezen die Lußenpolitik Chamberlains zurückgetretene Kriegsmarine minister Duss Cooper hielt in Paris einen Vortrag "Frankreich, England und der Frieden", in dem er die Politik der reichsdeutschen Regierung scharf kritisierte und sich gegen die von den Westmächten, besonders von der englischen Regierung, gesidte Politik der ständigen Nachzgiebigkeit wandte. Dem Vortrag wohnten u. a. die eher maligen französsischen Außenminister Paul-Voncour und Delbos bei.

China: Reine Auslicht auf Frieden

Reugorf, 9. Dezember. Der chinesische Botschafter in den Bereinigten Staaten Husch, erklärte bei einem ihm zu Ehren von dem Juristenklub von Neugorf veranskalteten Bankette, daß zwar Meinungen ausgetaucht sind, ab China nach der Eroberung von Hankau nicht Frieden andieten sollte. Da jedoch keine Aussicht auf einen Frieden besteht, der vernünstigerweise annehmbar wäre, muß China weiterkämpsen.

Japanifches "Zentralamt für Oftafien"

Tokio, 9. Dezember. In Anwesenheit des Kaislers sowie des Ministerpräsidenten Fürsten Konone, des Außenministers Arita und der beiden Behrmachtsminister stimmte der Staatsrat einmütig der Sinrichtung eines "Zentralamtes für ostasiatische Angelegenheiten" W. Zweigstellen sollen in China und Mandschukuv erstichtet werden.

Acht bulgarische Abgeordnete vor dem Mandatsverluft

Der Berisitationsausschuß der Sobranje hat dem Plenum die Aberkennung der Mandate der Abgeordneten Limitr Matsankiew und Nikola Petkow, Dimitr Stojasuw, Todor Lazarow, Kanscho Slawkow und Arkola Vikolow vorgeschlagen. Diese Abgeordneten gehören zu der ehemaligen agrarischen Linken und bilden in der Sobranje heute die extreme Opposition. Bei der Usberreischung der Antwort der Sobranje auf die Thronrede lichten sie ihr Ercheinen zur Audienz im Königspasie

Berhaftungen in Wien

Darinter ber ehem. stellv. Bindestanzler Bintler. Bien, 9. Dezember. Die Mitglieder ber Diref-

tion der Wiener Brotiabrik "Anker" wurden verhaftet. Unter den Berhafteten besindet sich auch der ehemalige stellvertretende Bundeskanzler Winkler. Dieser wurde aus der nationalsozialistischen Partei ausgeschlossen.

Drabfloje Berbindung des Empires

Aus London wird berichtet: Die britische Gesellschaft Cable Wireles Ltd. hat den britischen Behörden den Vorschlag unterbreitet, auf eigene Kosten ein System der drahtloten telegraphischen und telephonischen Verbindung in den britischen Kolonien einzurichten. Die Kosten der Installation und die notwendigen Experimente werden von der Gesellschaft getragen. Die Gesellschaft würde in Zufunft nur Benutungsgebühren einheben.

Siebzehn Matrojen ertrunten

Aus Brest (Frankreich) wird berichtet: Der deutsche Bassagierdampser "La Plata" traf hier mit 15 Ueberslebenden des griechischen Dampsers "Akti" an Bord im hiesigen Hasen ein. Der griechische Dampser stieß im Kebel mit dem deutschen Schiss zusammen und versank in einer Minute. Dabei famen 17 Matrosen ums Leben. Die "La Plata" konnte 15 griechische Seeleute retten. Einer dieser griechischen Seeleute ist verletzt.

Taifun über die Philippinen

Manisa, 9. Dezember. Der Taisun, der gestern die Philippinen heimsuchte, hat schwere Ernteschäben verursacht. Besonders betroffen wurden 15 Provinzen der Mittelphilippinen. In Manisa seibst verspörte man nur die Ausläuser des Taisuns

Eine Kundgebung Roofevelts

Präsident Roose vor den Studenten der Universität Rord-Karolina hielt, u. a. aus: Unsere Zufunst hängt nicht nur von dem Zusall, dem Konservatismus und dem Faschismus ab, sondern von der positiven Arbeit, welche wir in Amerika leisten werden. Was Amerika tut oder was es in den nächsten Jahren tun kann, das wird weit größeren Sinsluß auf die Geschichte der Menschheit in der Jukunst haben, als die Mehrheit von uns sich vorzustellen vermag. Wir sind nicht nur die größte und mächtigste Demokratie der Welt: Es ist Tatsache, daß alle übrigen Demokratien ihre Augen auf uns richten, damit die Demokratie auf der Welt weiter zu bestehen vermag.

Ich werde mich nicht über die Angenpolitit der Bereinigten Staaten weiter auslassen. Diese Politit erstrebt den Frieden und wir würden auch noch machtsoellere Mittel anwenden, um die Anfrechterhaltung der Demokratie durch den Frieden zu garantieren. Ich möchte nur betonen, daß es in unserem Staate notwendig ist, an dem demokratischen Regime seizuhalten, welches zu handeln vermag. Die demokratischen Methoden im Leben der Nation ersordern gewisse Nenderungen. Denn wir leben in einer Zeit der Eile und können nicht einer kinstigen Generation die Ausgabe überlassen, die neuen Probleme zu lösen. Wir mössen damit schon heute beginnen.

3ioty-Geldbedung 30,68 v. S.

Der lette Novemberausweis der Bank Politi zeigt insofern eine bemertenswerte Besserung, als der Goldvorrat seit längerer Zeit zum ersten Mal wieder ziemlich erheblich, nämlich um 8,5 Millionen auf 441,6 Millionen Zietn bermehrt wurde.

Diese Erscheinung hängt wahrscheinlich bereits mit ter Rückehr von polnischen Auslandsanlagen ins Land zusammen. Die Krediterteilung der Bank mußte gleichzeitig allerdings zum Monatsende wieder erweitert werten, und zwar um 28,7 auf 975,4 Millionen Zlotr. Diese Kredite werden bekanntlich in erste Reihe von den Staats banken in Anipruch genommen. Die übrigen Aenderunz gen bewirften zusammen mit dieser Kreditausweitung eine Vermehrung des Rotenumlauss um 45,8 auf 1372,8 Millionen Zloty. Die Goldbeckung blieb daher trop der Vermehrung des Goldvorrats mit 30,08 v. H. an der unsteren Grenze der gesessichen Mindestnorm.

Bor polniich=italienischen Weischaftsverhandlungen

Die polnisch-italienischen Birtschaftsbesprechungen, die vor einiger Zeit unterbrochen wurden, sollen demnächst in Rom wieder ausgenommen werden. Un den Verhandlungen werden sich polnischerseits auch Vertreter ter Industries und Handelss sowie der Landwirtschaftsstreise beteiligen.

Ein polnisch-italienisches Abkommen über die Regelung der Zahlungsverpslichtungen aus Geschäftsverbindungen mit dem an Polen angegliederten Olsagebiet ist Ende Rovember in Kraft getreten

Arbeitszeitregelung für die Staatsangestellten in Merito

In Mexiso sind die Arbeitsverhältnisse jür die Staats angestellten zum erstenmal einer geschlichen Regelung unterzogen worden. Durch diese wird der Achtstundentag eingesührt. Ferner können die Staats angestellten nur noch aus tristigen Gründen entlassen werden. Ein Tag der Boche steht ihnen als sreier Tag zu. Für die Ueberstunden muß ein hundertprozentiger Ausschlässe gezahlt werden. Den Staatsangestellten ist anschmen. Die Bildung von Gewerkschaften ist den Staatsangestellten seinehmen. Die Bildung von Gewerkschaften ist den Staatsangestellten seine Remerkschaften seine Staatsangestellten seine Remerkschaften seine Staatsangestellten seine Remerkschaften seine Staatsangestellten seine Remerkschaften seine Remerkschaften seine Remerkschaften sein der Remerkschaften seine Remerkschaften sein der Remer

Politische Millionentredite für den englischen Außenhandel

London, 9. Dezember. Die britifche Regierung ; hat ben Wortlaut bes neigen Gefetes über bie finanzielle Unterftügung bes britifdjen Ausfuhrhandels veröffentlicht. Danach foll ber bisherige 50 Millionen Bfund-Aredit, ben ber Staat in Form einer Garantie jenen englifthen Exporteuren gewährt, die über die Zuverläffigteit ausländischer Runden im Zweifel find, auf 75 Millionen Bjund (über 2 Milliarden 3loty) erhöht merben. Es handelt fich hierbei um eine Art Staatsgarantie fiir bie englischen Exporteure, die ohne diese Garantie auf risfant ericheinenbe Geschäfte verzichten murben.

Böllig nen ift bagegen ber zufähliche 10 Millionen= Aredit des neuen Geseges, der einen eindeutig politischen Cabarfter trägt. Der Staat fann nämlich Kredite bis gu einer Sohe von 10 Millionen Pfund (270 Millionen 3loty) für Gefchäftsabschlüffe mit bem Auslande gemähren, falls diefe aus Erwägungen des nationalen Intereffes für ratfam erachtet werben. Der 10 Millionen= Aredit wird in Form eines laufenden Fonds bestehen.

Mit welchem Intereffe die Londoner Blatter Diefes Gejet aufgenommen haben, geht allein ichon aus der | leberichrift, England erklart ben Sanbelsfrieg".

Totjache hervor, daß fich die politischen Mitarbeiter fast aller Blätter gerade mit diesem 10 Millionen-Aredit befassen und ohne Ausnahme seinen politischen Charakter hervorheben. Darüber hinaus betonen fie, bag diefer Kredit zweiselsohne für Waffenlieferungen ins Ausland gebacht ift.

Bahrend z. B. der politische Korrespondent des "Daily Telegraph" nur bon Diefer Möglichkeit ipricht, nimmt ber arbeiterparteiliche "Daily Berald" biefe als eine sessitiehende Tatsache hin und meldet unter der Neberichrift "England will feinen Freunden helfen, Baffen gu faufen", die britische Regierung ermutige ben Baffenverkauf an freundschaftlich gesimmte Länder. Die 10 Millionen Pfund feien als Garantie für Munitionstäufe gebacht. Bie verlautet, fei ein Teil biefer Gumme fofort bafür zu vermenden, um Lasikraftwagen nach China zu fenden. Gin Baffenankauf Rumaniens in der hohe bon 20 Millionen Pfund werde gegenwärtig erwogen. Die neuen 25 Millionen Pfund Handelstredit, fo fchreibt bas Blatt weiter, werbe es ben Exporteuren gestatten, ben deutschen handel in Gudofteuropa und Gudamerita mirtfam zu begegnen.

"Daily Expreß" bringt feine Melbung unter ber

Rücktritt des Innenkommissars Jeschow

Berhaffung von drei Generalen und 40 Offizieren in Kijew

Mostau, 9. Dezember. Rach einer amtlichen ! Blitteilung murbe ber Rommiffar für innere Angelegenheiten Jefchow, bem auch die Staatliche Polizei GPU unterftellt war, biejes Poftens auf "eigenen Bunfch" ent: hoben; Jefchow bleibt meiterhin Rommiffar für bas Buffertransportmefen, Mitglieb bes Gefretariats ber Parteifontrolle und Kandidat für das Politburo.

Bum Rommiffar für innere Angelegenheiten murbe Beria, ber längere Beit bas Amt eines Gefretare bes Bentralfomitees ber Kommunistischen Partei innehatte, ernanut.

Jeschow ist ichon feit Mitte diefes Jahres gewissermagen in Ungnade gefallen; fein Rame wurde in den Berichten fiber fantliche Feierlichkeiten meggelaffen. Bei ber Feier des 21. Jahrestages ber bolichemistischen Revolution erschien bereits der jest jum Innenkommissar ernannte Beria in der Uniform eines Kommiffars für Staatssicherheit erften Ranges.

Do stau, 9. Dezember. Rach hier eingegangenen Radrichten hat der Chef der utrainischen GBII, Ufpienifi, ben Befehl gur Berhaftung ber Benerale ber ufrainiichen Roten Armee Tarafinffi, Tafanto und Michailow ergeben laffen. Augerbem murben 40 Offiziere in Rijem für die Bugehörigfeit zur Organisation "Ufrainische Befreiung" und für ben Kontalt mit ber farpatho-ufrainifchen Regierung in Chruft (Tichechoflomalei) verhaftet. Im Zusammenhang mit diesen Verhaftungen wurde der Chef der Kijewer Garnison, General Timoschenko, nach Mostau berufen. Die Bentralbehörben haben brei ufrainifde Regimenter nach bem Rautafus verfest.

Nach Informationen aus Kijem follen die GPU-Behörden einen Plan ber Ermordung bes Borfigenden derukrainischen Cowjetregferung, Kornicz, aufgededt haben. Rach weiteren Informationen foll in ber Wohnung bes Generals Michailow ein Betrag von 150 000 Dollar gefunden worden fein, welcher Betrag von einem weftlichen Staat stammt. Auch die diesbezügliche Korresponbeng foll gefunden worden fein. Ein biplomatifcher Proteft bei ausländischen Regierungen fei bereits erfolgt.

Jum Rüdiritt Jeichows

Borofchilow und Blücher fallen bei Stalin intervenihrt haben.

Paris, 9. Dezember. Zahlreiche Parifer Morgenblätter vom Freitag veröffentlichen verschiedene Agenturmeldungen über die Absetzung Jeschows als Chef der EPU. So liegt ber Pariser Presse eine Mostauer Melbung ber Agentur "Touruser" vor, wonach man trot ber an den höchsten sowietischen Stellen bewahrte Disfretion aus guter Quelle folgende Gründe für die Abjegung Jeschows erfahren habe: Erftens eine Infervention Boroidilows bei Stalin. Boroidilow habe gegen die massenweise Berhaftungen bon Offizieren der Roten Armee, der Marine und der Luftwaffeprotestiert. — Zweitens zahlreiche Proteste wegen der Vergaftungen innerhalb der Partei und der Komintern. — Drittens bie Saltung gegenüber Blücher, ber bon Jeschow beiculbigt wurde, an der Spite einer Berichwörung gegen Stalin gestanden zu haben. - Biertens eine Ginmischung Jeschows in die Außenpolitik. — Fünstens eine Rlageführung gegen die Bewachung der ausländischen diplomatischen Bertretungen durch die GPU. - Gechstens die Kampagne Jeschows gegen Molotow, Woroschilow, Ralinin, Litwinow und ben Bolfstommiffar für bas Boffwejen Bergmann, ber 20 Jahre hindurch gufammen mit Jeschow eine große Rolle in der GPU gespielt habe. Bergmann fei es übrigens gewesen, ber Jagoba Jeschow ausgeliefert habe.

Marichall Blücher und andere Generale wurden jest

mahrscheinlich amnestiert und rehabilitiert werden.

Lodzer Zageschronit

Misbräuche in der Anstalt für gegenfeitige Berlicherungen

Seit einiger Beit gingen in Lodz Gerüchte über Migbräuche in der Anstalt für gegenseitige Bersicherungen - BBIB - um. Die Barichauer Stellen biefer Unftalt führten baraufhin in der Lodger Abteilung eine Kintrolle, die die Gerüchte bestätigte. Der stellvertre-tende Leiter ber Vertragsabteilung der Anstalt, Stefan Frontegat, murde darauffin in feiner Amtstätigkeit berbangt und gegen ihn eine Untersuchung eingeleitet. Der Leiter biefer Abteilung Tadensz Niedzieliti murde nach Ville verfest

Eine Reihe Unglücksfälle

Anabe hadt fich in die Sand.

Der Sjährige Wadnilaw Synnegat, Wolborita 19, wollte einen Bagen bauen und war babei, die Achje anzuferrigen. Der Knabe bereitzte bagu eine Urt. Gr giag babei aber jo ungludlich zu Werke, dag er fich in die linie |

Sand hadte. Der Knabe erlitt eine ernfte Berfetung und mußte von der Rettungsbereitschaft in ein Rrantenhaus übergeführt werben.

In der Fabrit von Eitingon, Gbanfta 163, geriet ber Arbeiter Ignach Zawieja, wohnhaft Magurita 26, mit der rechten Sand in bas Getriebe einer Maschine. Es wurden ihm drei Finger zerquetscht. Der Berungludte wurde von der Rettungsbereitschaft in ein Kranfenhaus übergeführt.

In der Blomufftrage 4 verbrühte fich die 34jährige Stefania Ralucka beim Zubereiten des Mittags mit beigem Fett. Gie mußte von ber Rettungsbereitichaft in ome Beilanftal übergeführt werben.

In der Limanowifistraße fürzte die 29jährige Tanba Zate, wohnhaft Zgierifa 48, jo unglüdlich, daß fie einen erm brach. Die Rettungsbereitichaft erwies ihr bille.

Selbitmordverfich eines jungen Mannes.

Der 21jährige Ignach Bawlifowifi, Pienfna 29, trant in ber Wohnung feiner Eltern in fe'b'imorderifcher Absicht Gift. Der Argt ber Rettungsbereitschaft stellte ernen ernsten Zustand seit und überstigete ben lebensmite den inngen Mann in ein Krankenhaus.

Radiokauf ist Vertrauenssachel

Ropf- und Gandarbeiter!

faufe Deine eigene Ausarbeitung, den billigen Bolfsempfänge "ELEKTRIC" zu bequemen Teilzahlungen bei

"AUDIOFON" Betritauer Rr. 166 : 3el. 156-87

Filialen: Lods, Zgierfta 56, Tel. 244-82 Pabiantce, Pulaftiego 4, Tel. 306

Bon Meiserstechern übersallen

In der Kruczastrage wurde der 26jährige Tadeus Rendzikowifi, wohnhaft Krucza 7, als er abends beim tehrte, von drei Männern überfallen, die ihn durch Mei ferstiche ichwer verletten. Rendzitowifi mußte in ein Krankenhaus übergeführt werben.

In Place Stofi, Swientofrapfta 68, wurde die hier wohnhafte S2jährige Alfreda Bawlat mahrend eine Schlägerei verlest. Die Rettungsbereitschaft erwies ihr

Der 34jährtge Paul Simon, wohnhaft Kiemiega 4 murde in der Limanowskiftraße überfallen und durch Mcfferftiche verlett. Er murbe von der Rettungsbereit icaft nach Hause geschafft.

Auf dem Baluter Ring wurde der Sandler Gehr Koregunffi, wohnhaft Ementarna 162, mahrend eine

Schlägerei verlett

Bom Zuge überfahren

In der Nahe bes Dorjes Bafiefi, Rreis Gie rabg, murbe ber Biebhandler Bladnilam Glagemiti, ba betrunten auf ben Gifenbahnichienen ging, von eine Guterzug überjahren. Er jand den Tod auf der Stelle Gein Rorper murde formlich in zwei Teile geschnitten.

Furchtbarer Autounfall bei Gneien

Drei Berfonen getotet, eine fcmer verlegt.

Auf der Chaussee bei Lubow, 10 Kilometer von Gne fent entfernt, ereignete fich ein jurchtbarer Autounfall Ein Personenanto, in dem der Raufmann Josef Engle aus Gnefen mit feiner Frau Margarete, ber Privotange stellte Ignach Galencki aus Kattowit und ein Razimier Knoba aus Pojen fuhren, überwarf sich beim Ausweichen eines Bauernwagens und schling mit voller Buct m bem hinterteil auf einen Baum. Die Autoinsaffe Engler, Galencki und Knoba erlitten den Tod auf ie Stelle. Die Frau Engler murde ichwer verlett. De Autolenker Maciejewiki, der nur leicht verlett wurdt wurde in Halt genommen. Er erklärt jedoch, daß de Unfall der Fuhrmann bes Bauernwagens verurfacht hab

Radio=Upparate Spihonmaelu

empfiehlt gegen Bar- und Ratenzahlung

Radio-Centrala Łódź, Cegielniana

Ausdemdeutschen Gesellschaftsleben

Bortrag über Balaftina. Uns wird gejdyrieben Heute abends 7,30 Uhr spricht Herr Proj. Ph. Marcin kemfti aus Saifa in der Baptiftenfirche, Namrot 27, übe bas aktuelle Thema "Das heutige Balaftina im Lich der Prophezeiung und perfonlichen Erfahrung". hier nicht befannteGastredner wird in volkstümliche Beise aus eigener Anschauung und Ersahrung viel Ar regendes in Wort und Bild bringen. Jedermann i fidl. dazu eingeladen! Näheres fiehe Inferat.

Die Schachfeltion "Fortschritt"

ladet gur Familienfeier ein.

Die Borbereitungen für die Familienfeier b Schachsettion bes Kultur- und Bildungsvereins "For ichritt" find in vollem Gange. Gang besonders das Pre gramm wird fehr gediegen und wertvoll fein. Es f chon jest verraten, daß es der Sektionsleitung unter Ro itenauswand gelungen ift, ein hervoragendes Streid quartett jum Konzertauftritt ju gewinnen. Es find bie größtenteils Musiter vom Lodger Ronfervatorium m von Rundfuntauftritten befannt. Befpielt merden Werl von Mozart, Schubert, Tichajkowiti ufw. Außerder tritt der Gemischte Chor "Fortichritt" auf. Ferner fo noch ein Regitator gewonnen werden. Schlieglich e wartet allen Schachspielern eine interessante Ueber raschung mit Preisen. Auch ist für gute Tanzmus geforgt.

Wirmachen barauf aufmertfam, daß mit dem Bro gramm punktlich um 16 Uhr begonnen wird, fo daß alle Besuchern empjohlen ift, punttlich gur Stelle, namlich i Saal des "Fortichritt" an der Bandurftiftrage 15, ju fei

Der hentige Nachtbienft in den Apotheten.

Stedel, Limanowstiego 37; Jankielewiez, Alte Ning 9; Stanielewicz, Pomorika 91; Borkowski, Ja wadzka 45; Gluchowski, Narutowicza 6; Hamburg Glowna 50; Pawlowski, Petrikauer 307.

Sonntag, um 10 Albe voem.

Borwahlversammlungen der DSAB

3u den Lodzer Stadtratwahlen

im Deutschen Arbeiterheim Banduefti-Strage 15

im Ortsarubbenletal Lomannila-Strahe 14

im Orisgruppenlotal Ussenbnicag-Strabe 13

Sprechen werden die Kandidaten der DSAB Deutsche Wähler, erscheint zahlreich!



Boglanderkampf

Polen besiegt die Schweiz 14:2

Der polnifche Boriport fonnte geftern einen weiteren Triumph verzeichnen, diesmal über die Landermannichaft ter Schweiz. Es war dies ein billiger Erfolg, benn die Schweizer fielen in Warschau noch schwächer aus als allgemein angenommen wurde. Der Gieg ber polnischen Mannschaft war in keinem Augenblick auch nur annähernd gefährdet und er war ichon nach ben ersten Rämpfen gefichert. Bei ben Gaften gab es nur brei Boger, die auf gleicher Stufe mit den polnischen Reprajentanten ftanben. Es maren dies die Berireter im Febergewicht, Halbichwergewicht und Schwergewicht. Doch fann bon der gangen Mannichaft gejagt werden, baß fie mit viel Ehrgeis den ungleichen Kampf aufnahm und daß fie fich in vorbildlicher Beije ichlug.

Bon ben polnischen Bogern prafentierten fich in ausgezeichneter Form Rothole, obwohl er gegen jeinen ichwachen Gegner fich nicht voll entjalten konnte, Czortet und Pilat. Dagegen muß man beunruhigt über die zweis felhafte Berfassung des Gobtowiat und bes Pijarift fein.

Obwohl das Ländertreffen ftart im Zeichen ber polnischen Kämpfer ftand, jo verlief es bennoch recht intereffant und auch ipannend. Bevor das erfte Baar in ben Ming trat, wurden die bei folden Kampfen üblichen Formalitäten erledigt und die nationalhymnen gespielt.

Die Ergebniffe ber einzelnen Rampie waren fol-

Fliegengewicht: Rotholc — Biget. Der Pole geht scinen Gegner mit wuchtigen Haten an. Dieser ist nicht hart genug, geht auf die Bretter und wird ausgezählt. noch bevor die erste Kunde vorüber ist. Er rekamiert grar einen Nadenichlag, was von ber Schiedstommiffion jeboch nicht berücksichtigt wurde.

Bantamgewicht: Cobtowiat - Majer. Die erften beiden Runden geben an Sobtowiat, ber einige linte Bolltreffer landen tann. In der dritten Runde ichwächt er aber ab, er gewinnt aber bennoch den Rampf.

Febergewicht: Czortet - Zurfluh. Der Bole bemonstriert einen tednisch einwandsreien Bortampi. Er in andauernd im Angriff und sein Gegner kommt aus der Berteidigung nicht heraus. Ende der zweiten Runde hlägt er sich die rechte Hand aus und von nun an fampit er jaft ausschlieglich mit ber Linken. Der Schweizer tommt jest etwas gur Geltung, aber ben verlorenen Boben kann er nicht mehr aufholen. Punktsieg für Cortet.

Leichtgewicht: Wozniatiewicz — Grieb. Wozniaficwicz brudt von vornherein auf bas Tempo und läßt feinem Gegner taum Atem holen. Go geht es durch zwei Munden, erft die britte ift ausgeglichen. Sober Bunft= jieg für Wozniakiewicz.

Beltergewicht: Rolczonffi - Juni. Der Bole ift ben bornherein überlegen, bergift aber die untere Partie bes Gegners zu bearbeiten. Er holt dies in ber zweiten Runde nach und sein Gegner ift auch bald fertig. Der Rampf wird bom Schiederichter mit einem technischen t.o. für Kolczynski abgebrochen.

Mittelgewicht: Bifarfti - Schorer. Beide liefern fich einen bramatischen Rampf. Nach ber erften monotonen Runde tann Pifariti in der zweiten einige Bolltreffer landen. Schorer ift aber nicht aus Pappe, bligartig revanchiert er sich und der Pole muß auf die Bretter. Bijarffi ift ftart benommen, überwindet aber die Rrife und geht wieder zum Angriff über. In der dritten Runde attadiert zuerft Bifarfti, bann ift Schorer oben, und Bifarfti muß viel einsteden. Gin fnapper Bunftfieg

Hunde ist saft ohne Leben, dann ist Klimecki oft im Ungriff, aber zum Schluß ift ber Schweizer flar überlegen.

Punttfieg für Gutter. Schwergewicht: Bilat - Schlunegger. Der Schweis ger ift ungewöhnlich hart aber auch schnell und halt die eisten Angriffe des Bilat mit Bravour burch. Pilat ift aber in ausgezeichneterBerfaffung und bringt es in ber weiten Runde fertig, seinen Gegner auf die Bretter gu ichiden. Der Schweizer versucht noch einmal weiterzutampfen, wird aber burch einige zielfichere Schläge ber-aut groggy, daß der Ringrichter ben Kampf abbricht.

Technischer t. o.-Sieg für Pilat. Im Ring amtierten abwchselnd Rizzi (Schweiz) und Slabicki (Polen). Als Punktrichter amtierten: Clement (Schweiz), Bielewicz (Polen) und Sanger (Deutschland). Der Austragungsort, ber Barichauer Birtus, mar bis auf den letten Blag befest.

Die Schweizer find mit dem Ausgang bes Länder= fampfes nicht recht gufrieben. Gie fühlen fich burch einzelne Urteilssprüche benachteiligt. Der Leiter ber Schweizer Mannschaft ift ber Ansicht, bag Pijarfti ber Sieg unverdient zugesprochen wurde. Der Schweizer Schiedsrichter Rizzi ist der Meinung, das Grieb unde-dingt besser ist als Wozniakiewicz, obwohl der Pole seinen Rampf verdient gewonnen hat. Grieb fampfte unter jeinerüblichen Form und falls es zu einem Revanchefampf tommen follte, bann wurde er bestimmt über 2803niafiemicz fiegen. 3m Rampf mit Czortet mare es beffer gewesen, wenn Bandle gefampft hatte. Allenfalls finden die Schweizer den 14:2-Sieg für viel zu hoch, er entipricht auch teinesfalls bem Kräfteverhaltnis beider Lanbermannichaften.

Turboll

Union-Touring - Sotol 5:2 (0:2).

Gestern standen fich in Lodz im Freundschaftsipiel Union-Touring und Sofol gegenüber. Das Spiel lieferte ben Zuschauern viele spannende Momente. Gotol war in der erften Halbzeitbeffer als die verjungte Mann= ichaft des UT und erzielte auch durch Wlodarczyk und Misolajczyk zwei Tore. Nach der Pause aber, als die Reihen des UT durch drei Ligaspieler verstärkt wurden, tonnte Gotol nicht mehr gleichen Schritt halten und fein Tormann mußte fünfmal fapitulieren.

Der Reinertrag dieses Spieles murde dem Binterhilfsfonds überwiesen.

Garbarnia verlor in Kattowig.

Die Ligamannichaft ber Garbarnia fpielte gegen die Kattowißer Pogon undverlor überraschend hoch im Ber= hältnis von 7:0. Mis geringe Entichuldigung fann angeführt werden, daß Garbarnia mit 5 Rejervespielern nach Kattowit suhr.

Trainingslager und zwei lebungsfpiele ber polnifchen Mannichaft gegen Frankreich.

Im Zusammenhang mit dem Fußballanderspiel Frankreich — Polen am 22. Januar in Paris plant der Prinide Sußballverband für seine Auswahlerz michaji em Trainingslager und zwei lebungsipiele an einem ber Beihnachtsfeiertage und am Dreitonigstage.

Schottland - Ungarn 3:1.

Um Mittwoch fam es in Glasgow zu einem Lanberipiel zwijchen ben Auswahlmannichaften von Schottland und Ungarn. Obwohl die Schotten längere Zeit nur mit 10 Mann fpielen mußten, jo waren fie bennoch ben Ungarn überlegen und stegten im Endergebnis mit 3:1.

Bräfident Godlewiti, Chrenmitglied des LAS

Muf der geftrigen Plenarfigung der Berwaltung des LAS wurde einstimmig beschloffen, den zeitweiligen Lodger Stadtprafibenten Godlewifi in Anbetracht feiner Berdienfte um den Musban bes Sportes in unferer Stadt gum Ehrenmitgliede des Bereins zu machen.

Cracobia fpielt in Amsterdam unentschieden

Die Eishodenmannichaft der Cracovia spielte gestern am ipaten Abend in Amfterdam gegen ben Amfterdamiche Jishoden Club. Das Spiel endete unentschieden 0:0. Bom Spiel fam wenig gesagt werden, denn es reg-

nete und die Eisilache war daher nicht im normalen Bufiand. Dag bas Spiel bennoch unentschieden verlief, ift immerhin ein Berdienft ber Cracovia, die auf fremdem Doden und gegen eine gute Marmichaft, Die mit spei fanadischen Spielern verstärft mar, einen ebenburtigen Rampi lieferte.

Diverse Sportnameichten

Das ausgetragene Fußballipiel zwischen Warta und einer Auswahlmannichaft von Pojen endete mit dem Siege ber Warta von 5:2.

Das Bezirkstreffen im Boren zwischen Oberschlefien und Rrafau endete mit 12:4 für Oberichlefien.

Die Borer des Wilnoer Smigly remisierten mit Czarni aus Lemberg 8:8.

Die Eishodenmannichaft des Domb siegte zweimal über die Auswahlmannschaft von Lemberg, und zwar

Der in Bielit ausgetragene Borfampf zwischen den meiten Auswahlgarnituren von Oberschlesien und Pommerellen endete mit 14:2 für Oberichlefien.

In Bafel fam es zu einem Länderspiel im Gishoden Schweiz — Tschechoisowakei. Es siegte die Schweiz mit 3:1.

Vortrag

von Prof.

PH. MARCINKOWSKI ous Haifa

Das heutige Balästina im Lichte der Brophezeiung verfönlichen Erfahrung

Seute.

abends 7.30 Uhe, in der Baptiftentirche, Nawrot 27

Bebermann ift febl. eingelaben!

Stutritt fret!

Radio=Brogramm

Sonnabend, den 10. Dezember 1938

Barichan=Lodz.

6.35 Gymnastik 6,50 Schallpl. 11 Wir singen Lieber 12,03 Mittagsfendung 14 Konzert 16,35 Pol-nische Komponisten 17,45 Schallpl. 18,25 Sport 18,30 Für die Ausladnspolen 19,15 Lieder 20 Märsche, Walzer und Poltas 20,35 Abendnachrichten 21 Um Feierabend 23 Lette Machrichten.

Rattowig. 14 Lachende Musik 14,50 Nachrichten 18 Franzöfifche Lieber 18,15 Bortrag.

Königswufterhaufen (191 to, 1571 M.).

6,30 Frühkonzert 10,30 Fröhl. Kindergarten 11,30 Schallpl. 12 Ronzert 14 Allerlei 16 Konzert 20,10 Musit Berpetuum mobile 22,30 Kleine Rachtmusit 23 Liebe alte Beifen.

12 Konzert 14 Lachende Musik 18,15 Konzert aus Ranada 19 Na, denn Proft 20,10 Tang-Abend

Wien (592 f.53, 507 M.)

12 Konzert 14,15 Kurzweil 16 Konzert 20,10 Liebesgeschichte: Annerl 21 Gine Stunde Biehrer 22,30 Und morgen ift Sonntag 24 Nachtmufit.

Barteiverankaltung

Ginlabung gum Breispreference.

Mm Connabend, dem 10. Dezember, findet ab 9 Uhr avends im Deutschen Arbeiterheim, Bandurstistrage, ein PreispreserenceAbend statt. Alle Freunde dieses Spiels find hierzu eingelaben.

Nakład: T-wo Wyd. "Prasa Ludowa", Sp. z o. o. Łódź, Piotrkowska 109

Druk: "Glos Poranny", Jan Urbach i S-ka Łódź, Piotrkowska 70 Odpowiedzialny kierownik wydawnictwa

Otto Abel Odpowiedzialny za całość treści "Volkszeitung"

Rudolf Karcher Redaktor naczelny: Dypl. inż. Emil Zerbe

Wer Bertrauen hat, tauft einen

Philips. Telefunken, Capello

Ganftige Bedingungen

Günftige Bebingungen

"Mein Weg zu dir war mir immer bestimmt"

Roman von Gert Rothberg

(43. Fortiebung)

Und der andere habe gemeint, jo mas fei der reine Blödfinn; er zöge es jedenfalls vor, von jest an nur noch zu Ontel Theo in die Ferien zu fahren. Schlieflich feien er und sein Bruder bald zwanzig. Das hätte man beden=

Der Oberlehrer habe fich die Reden mit angehört, dan habe jeder der Söhne als Oftergeschenk eine fraftige Maulichelle bekommen, und der Herr Oberlehrer habe die Tajchengelder herabgejest, trop der Bitten Emmas. Die Berren Gohne jeien nun recht fleinlaut geworden. Merkwürdig höflich und freundlich feien fie nun gegen die junge Stiefmutter.

"Ja, ein bigden Strenge ichabet nichts", meint Frau

Baftors, 3ba und der gutunftige Schwiegersohn bleiben bis gegen Abend. Sie follen durchaus zum Abendbrot dableiben, jagen aber, das ginge leider nicht, da fie 3um Abendbrot bei Oberlehrers eingeladen maren. Morgen abend aber möchten doch alle zu ihnen in die Bfarre fommen; fie wurden fich jehr freuen. Auch Maria möchte mit dabei fein.

Maria jagt, fie wurde wohl auf ein Stundchen mit= tommen. Allzulange möchte fie aber Unna mit den Rin-

dern nicht allein laffen. Maria bringt ben Besuch noch bis jum Behr. Die Luft ift mild und wurzig. Dann ichreitet fie zum erften Male wieder den Sugei hinauf. Grun fteht Die Caat ringsum. Und bort - bort leuchtet bas rote Biegelbach des Erlenhofes.

Maria sieht gleich wieder weg. Ihr Herz tut ein paar schnelle- schmerzhafte Schläge, dann ift's schon wieder ruhig in ihr.

Langsam geht sie weiter, dem Walde zu. Und steht auf einmal vor der Bant, wo fie fich damals mit Dietrich zusammenfand. Maria ichridt zusammen: Dietrich Oberhausen steht hoch und breit vor ihr.

Er hat hier auf ber Bant geseffen und ausgeruht. Im Nachbardorf ist er gewesen wegen der zwei neuen Mägde, die am ersten Mai auf den Erlenhof fommen follen. Da hat er gleich feinen Freund, den Bauer Balter Schirbel, mit besucht.

Bauer Schirvel hat vier Jungen. Mein Gott, war das ein glüdlicher Tumult gewesen!

"Romm bald wieder, Ontel!" hatten fie im Chor gebrüllt, als er fich nach dem Abendbrot verabschiedete.

Dann ichritt Dietrich burch die Abendftille, auf fdmalen Begen zwijchen grünen Fluren, und es graute ifn plöglich vor der Stille auf jeinem Hof.

Ich hab' ja einen Friedhof! dachte er, und ihm lief ein falter Schauer ben Ruden hinunter.

Dann hatte er fich hier auf die Bant gefett. Er mußte lange hier geseffen haben. Wie lange, bas mußte er nicht. Bielleicht hatte er fogar ein Beilchen gefchlafen. Run wollte er heimgehen. Schwerfällig hatte er sid, erhoben. Da jah er dort drüben — auf dem schmalen Beg amiichen ben Brombeerftranchern - Maria! Seine Maria, die er liebte, mehr benn je liebte! Bie ein Gnadengeschent nahm er es hin. Still ftand er un= ter der Birte bei der Bant und wartete!

Und nun steht Maria vor ihm und will erichroden gurudweichen. Er fagt ihre beiden Sande.

,Maria, ber Zujall meint es gut mit mir. Warum erichricift bu? Durjen wir zwei fein Bort mehr allein miteinander reden?"

"Ja, doch - bas durfen wir." Maria ift bestrebt,

ihre Bande aus ben feinen gu lojen. Gie bereut, biefen Weg gegangen zu jein.

"Maria, das Fest der Auferstehung seiern wir heute. Dt es für mich auch eine Auferstehung geben fann?"

Maria blidt ihn an. Ihr Herz schlägt ihm entgegen Aber zwischen ihm und ihr steht die franke Frau, die trot allen Ungluds ein Recht auf die Treue ihres Mannes hat. Doch Maria ist bewegt von den Worten bes Mannes, der ihr anders vorkommt als früher.

"Maria, ich meine, ob bas Glud noch einmal gu

mir fommt?"

"Still, Dietrich, bas ift Gunde! Bir durfen nicht davon sprechen! Ich freue mich nicht, daß ich dich getroffen habe."

Seine Sand padt die ihre mit hartem Griff: "Du freust dich nicht?"

"Nein!" Marias Antwort flingt flar und wahr.

In ihm ift Born: "Soll das heißen, daß ich dir nichts mehr wert bin?" "Darauf fann ich dir nicht antworten, Dietrich. 3ch

hab' gedacht, du wärft ruhig geworden." "Ich war ruhig geworden — jo ruhig, daß ich mich selber darüber gewundert hab'. Jest aber ist's vorbei mit der Ruhe! Ich liebe dich, Maria! Wie fomm' ich benn dazu, ein folches Dasein zu führen? Gin Leben, das mich bald umbringt?"

Maria weicht noch weiter zurud. Die Dämmerung fommt, und fie fürchtet fich. Dietrich lacht bitter.

"Hab' feine Angst, Maria — ich lasse dich in Ruhe! Nur das eine fag mir: Saft du feine Liebe mehr zu mir?"

Maria bentt, daß fie jest ihr Berg gang fest halten muffe. Und fie fieht doch gerade in diesem Augenblid ihr Rind, den wilden gesunden Jungen, in Mife Banfens Stube, und sie hort die alte Stimme der Muhme:

"Gib dem Dietrich boch den Jungen!"

(Fortjetung folgt.)

Roftime, Herren-Anzüge und Paletois, Sportlings

N.MALCZER PIOTRKOWSKA 3

Große Auswahl Miedrige Preife

Brattijde

Weihnachtsgeschente

Bipren, Comudiamen, Deftade, plattierte Gegenftanbe empfiehlt zu billigen Breifen Inweller und Uhrmacher

Josef Gelbard Łódź, 11 Listopada 19

su den niedrigften Berifen befommen Sie

Berren=, Damen= und Kindergarberobe Walche, Schnittwaren uim Arebitgeichäft

KIERSCH Łódź, Piotrkowska 93 W. 15

Ohne Geld Mer sich modern und gut fleiben will, der sucht noch heute die Firma

"Odzieżrat" Plac Wolności 9 Barterre Damen: Herren- u. Kinderbeileidung auch nach Mag, erhalten Gie gegen bequemen Raten

Dr. med. Heller

Spezialarat für Saut- und Geichlechtstrantheiten Tel. 179-89 Transmita 8

Gmpf. 8-11 Uhr fruh u. 4-8 abenbs. Conntag v. 11-2 Befonberes Wartegimmer für Damen für Unbemittelte - Sellanfialispreile

Frau Dimed.MARKOWICZ

Hant- und vonerische Scantheiten Tel. 166-35 Moniuszki 2 empfängt wieder

Brauen-Rrantheiten und Geburtshiffe Ambeseja 4 3el. 226-92 Gnufangt von 3-5 und von 6-7.30 Uhr abends



ZUM 2. MAL!

Sonntag, d. 11. Dez.

um 6 Uhr abends

Der große Saison-Erfolg!

Die Primanerin

Ein Lustspiel von SIEGMUND GRAFF

Karten von 75 Gr. bis 3 Zł. im Vorverkauf in der Firma Alfred Schwalm, Petrikauer Straße 150, Tel. 177-86

> Ein Unrecht auf das Glud hat der Besither eines Loses aus der

Kolleitur Itr. 100

Lodz, Andrzeja 2 "PROMIEN"

Darum tomm, wahl Die Dein Los, und Du wieft im Kampf ume Dafein flegen



Modelle eigener Ausarbeitung empfiehlt

Edmund Solczynski

Łódź, Rzgowska 12

Svielwaren aller Art und in

faufen Gie gut und gu Gabrifepreifen bei

Krause"

Przejazd 2 Zel. 228-54

und "Bazar Nowości" Napiórkowskiego 20

Tel. 238-45

aller Wirt

Rappen, Stores, Sifodeden, Tillipigen der Firma SCHLENKER faufen Gie gut und billig

bei M. Goldbart, Lodz Piotrkowska 62, im Sofe, rechts Zel. 135:35



Weihnachtsgeschente

Beftede, die man gut und billig fauft bei R. Strobel Zeromskiego 82 Ecke Kopernika Besichtigung ohne Raufzwang

Theater- u. Kinoprogramm Teatr Polski: Heute 8.30 Uhr Dalila Casine: Schneewittchen

Corse: Zorro Europa: Das Volk rast Grand Kino: Gchenna Metro: Das Brandmal der Leidenschaft Palace: Fahrendes Volk Przedwicanie: Die Grenze

Rakleta: Die Grenze Rights: Die kleine Nachtigall Urania: I. Im Dawsons Versteck Il. Ein Gentleman glaubt der Frau

Sonnabend, Sonntag und Feiertag um 12 Uhr

Preise ab 50 Groschen 10

Heute u. folg. Tage

Der feit langem erwartete film in Naturfarben Wunderfchone Ergablung If Deamatifche Bandlung

In den Sauptrollen: **Bob Livingston**

Heather Angel

Die "Bolkszeitung" erscheint täglich Then nementspreis: monatlich mit Instellung ins Hans und durch die Post Bloty 8.—, wöchentlich 75 Groschen Ausland: monatlich Floty 6.—, sährlich Floty 72.— Emzelnummer 19 Groschen. Conntags 25 Grosches

Angeigenpreise: die siebengespaltene Millimeterzeile 15 Gr im Text die breigespaltene Millimeterzeile 60 Groschen. Stellen-gesuche 50 Brozent, Stellenangebote 25 Brozent Rabatt Anfündigungen im Text für die Druckeile 1.— 3loty Für das Ausland 100 Brozent Auschlag

Berlagsgesellschaft "Volkspresse" m. b. D. Berantwortlich für den Berlag Otto Abel Hauptschriftleiter Dipl.-Ing. Emil Zerbe Berantwortlich für den redaktionellen Inhalt: Rudolf & au Cou Drud: «Prasa», Lodz, Petrilauer 168